

立法局會議稿

旅客愛滋病病毒檢驗有違世界衛生組織忠告	十三
政府實施措施改善道路擠塞情況	十三
解決長期佔用泊車位無簡易辦法	十四
政府監察私家車數目增長情況	十四
九四／九五年選舉安排無秘密協議	十五
港海工程影響漁民政府檢討作適當賠償	十五
當局研究處理城市廢物方法	十六
申請公屋資格限制不變	十六
供電電壓不會提高至二百四十伏特	十七
政府現審議勞資糾紛法例	十七
政府擬成立青骨治療學家管理局	十七
立法局月中選舉主席	十八
政府正審議法改會報告書	十八
機場工程對海魚供應影響不大	十九
政府解釋土發公司遴選私人發展商準則	二十
無須進一步立法管制建築物外搭建物	二十
政府無計劃增加交通督導員人數	二十
郊野公園土地用途並無更改	二十一
立法局審議核數(修訂)條例草案	二十一
政府關注法律服務收費問題	二十二
醫管局進行員工意見調查	二十三
選區分界及選舉委會條例草案交立法局審議	二十四
政府重申能源效率重要性	二十五
逾三百五十人完成再培訓課程	二十六
立法局通過兒童所受創傷動議	二十八

九三年物業檢討報告

「一九九三年物業檢討報告」的編製工作大致上已經完成。該報告分析一九九二年物業市場的供應及活動，並預測一九九三及九四年的供應量。

各大物業類別的供應量、預測供應量、使用量和空置量的初步統計數字如下：

私人住宅——中小型單位（一百平方米以下）

一九九二年共有二萬五千一百四十個單位落成，較一九九一年減少百分之二十一，並遠低於去年檢討報告所預計的三萬一千八百五十個。然而，所差之數中，相信有近五千個單位在年底時大致上落成。

使用量較對上一年略低，所以年底空置率微升至樓宇總數量的百分之四點二。

預計一九九三年的供應量約為三萬五千六百個單位，其中二萬一千一百個應在上半年落成。在一九九四年落成的單位預計約為三萬五千四百個。這兩年的供應有不少是分布於元朗及屯門區，亦同時有相當數目的單位在北區及沙田落成。

私人住宅——大單位（一百平方米及以上）

一九九二年大型住宅單位的供應量低至一千零八十個單位，遠少於一九九一年的一千七百五十個，更為一九七六年以來最低的全年供應量。

這些單位過半數位於港島半山及南區。雖然使用量微降，但由於供應量減縮，一九九二年年底的空置率從樓宇總數量的百分之五點九降為百分之四點五。

預計一九九三及九四年的供應量會再度上升，分別約為一千七百及三千個單位。預計在這兩年的供應中，近三千二百個落成單位位於新界。

寫字樓

一九九二年寫字樓整體供應量為五十六萬五千平方米，較一九九一年高出百分之二十三，但仍遠低於去年檢討報告預計的七十四萬九千平方米。

一九九二年的使用量與一九九一年相比下已大為增加，但由於一九九二年供應量充裕，空置率增至樓宇總數量的百分之九點五。

預料一九九三年會有四十七萬二千多平方米投入供應，而一九九四年的供應量更多達八十三萬三千平方米。

值得注意的一點是，在這兩年的供應中，除了有大量新樓面面積位於上環、灣仔、北角和尖沙咀外，預料有近五十萬平方米會出現於傳統寫字樓區以外，如紅磡及觀塘等。

A 級

一九九二年A級寫字樓的供應量為三十四萬平方米，較對上一年增加百分之二十一。使用量增加百分之八十五，故年底空置率不超過樓宇總數量的百分之十。

預料一九九三年A級寫字樓供應量約為二十萬四千平方米，主要分布在灣仔和北角。後一年的供應量則多達三十九萬八千平方米，其中相當數量位於尖沙咀、紅磡和北角。這兩年內，只有約七千六百平方米位於中環。

B 級

一九九二年B級寫字樓供應量為十四萬二千平方米，較一九九一年增加百分之八。然而，使用量的顯著增加使年底空置率減至樓宇總數量的百分之十點一。

預料一九九三年的供應量會增加約百分之十一，達至十五萬七千平方米。一九九四年的供應量更會倍增至三十一萬六千平方米，其中相當數量位於上環、灣仔和香港仔。

C 級

一九九二年的供應量達八萬三千平方米，遠超一九九一年的四萬七千平方米。使用量亦較一九九一年大增，但不足以完全消化年內的供應，故空置率增至樓宇總數量的百分之七點四。

預計一九九三及九四年分別有十一萬一千平方米及十一萬九千平方米落成，其中相當數量位於上環、中環及尖沙咀。

商業樓宇

一九九二年商業樓宇供應量為十六萬五千平方米，較對上一年減少近百分之二十。使用量亦大減，故年底空置率降至樓宇總數量的百分之四點四。

預料一九九三年有三十七萬二千平方米落成，較一九九二年大增。一九九四年將有約三十三萬七千平方米投入供應。

分層工廠大廈

一九九二年分層工廠大廈供應量為五十四萬五千平方米，較一九九一年略高。使用量遠超對上一年，但不足以完全吸納新的供應，故空置率增至樓宇總數量的百分之六點四。

預計一九九三年的供應量顯著下降至三十萬三千平方米左右。雖然一九九四年的供應量預料會再度增加，達到四十四萬三千平方米，但仍較過往十年的平均供應量為低。

私人住宅

(單位數目)				
	<u>供應量</u>	<u>使用量</u>	<u>空置量</u>	<u>%*</u>
<u>所有單位</u>				
1990	29 400	30 700	26 150	3.5
1991	33 400	23 350	33 000	4.2
1992	26 220	22 680	34 070	4.2
1993	[37 300]			
1994	[38 400]			
<u>中小型單位 (100平方米以下)</u>				
1990	27 400	29 650	22 550	3.2
1991	31 650	21 900	29 450	4.1
1992	25 140	21 300	31 330	4.2
1993	[35 600]			
1994	[35 400]			
<u>大單位 (100平方米及以上)</u>				
1990	2 000	1 050	3 600	6.2
1991	1 750	1 450	3 550	5.9
1992	1 080	1 380	2 740	4.5
1993	[1 700]			
1994	[3 000]			

「私人住宅」不包括居者有其屋計劃及私人機構參建居屋計劃下所建成的單位。

*年底空置量佔單位總數量的百分率。

[預測數字]

寫字樓

	(千平方米)			%*
	供應量	使用量	空置量	
<u>所有級別</u>				
1990	200	135	308	6.1
1991	459	239	505	9.1
1992	565	481	582	9.5
1993	[472]			
1994	[833]			
<u>A 級</u>				
1991	281	151	280	9.2
1992	340	279	341	10.0
1993	[204]			
1994	[398]			
<u>B 級</u>				
1991	131	49	151	11.2
1992	142	137	152	10.1
1993	[157]			
1994	[316]			
<u>C 級</u>				
1991	47	39	74	6.6
1992	83	65	89	7.4
1993	[111]			
1994	[119]			

*年底空置量佔樓宇總數量的百分率。

[預測數字]

備註：一九九一年間曾進行一次寫字樓級別的檢時，主要的更改是不再考慮地點因素。新修訂的準則著重於反映出寫字樓建築、裝修、設備及管理的水平，而上述A級、B級、C級的數字乃根據新的準則計算。

商業樓宇

(千平方米)				
	供應量	使用量	空置量	%*
1990	239	194	382	5.2
1991	205	177	351	4.7
1992	165	128	335	4.4
1993	[372]			
1994	[337]			

分層工廠大廈

(千平方米)				
	供應量	使用量	空置量	%*
1990	586	385	886	5.3
1991	521	265	1054	6.2
1992	545	417	1123	6.4
1993	[303]			
1994	[443]			

*年底空置量佔樓宇總數量的百分率。

[預測數字]

財務委員會周五開會

財務委員會將於星期五（二月十二日）下午二時三十分在立法局會議廳舉行會議，歡迎市民在公眾席旁聽，留座請電八六九 九四九二。

政府立例管制發行翻錄電影

一條旨在修訂電影檢查條例的條例草案將於星期五（二月十二日）在憲報刊登。條例草案的主要目的是堵塞現行法例中將影片翻錄為錄影帶或鐳射碟發行的漏洞。

目前獲批准在戲院放映的電影若翻錄為錄影帶或鐳射碟發行時，無須受電影檢查條例或管制色情及不雅物品條例管制。

因此，雖然第三級電影是禁止在戲院中放映給十八歲以下的青少年觀看，但他們仍可租買一些翻錄的三級電影錄影帶或鐳射碟。

該條例草案旨在管制電影發行事宜，及禁止向青少年發行內容屬第三級電影的錄影帶或鐳射碟。

條例草案另一目的是提高某些罰款程度，以收預期的阻嚇作用。罰款額於一九八八年電影檢查條例頒布時制定，其中一些已不合時宜。

為了讓電影業有足夠的寬限期來遵守修訂條例所列出的規定，條例草案會在頒布後六個月才生效。

該條例草案將於二月二十四日提交立法局審議。

— 完 —

外匯基金注資入銀行同業市場

外匯基金管理局今日（星期三）在銀行同業市場注入額外流動資金。匯豐銀行在外匯基金內的戶口存款已由十五億元增至二十一億五千萬。

香港金融管理局候任總裁任志剛在評論這項行動時表示，注入額外流動資金的目的，是紓緩由於今午截止認購新股而引致銀行同業市場暫時出現的銀根緊張情況。

— 完 —

港督將於下星期一恢復工作

港督發言人今日（星期三）就新聞界查詢時表示，港督再度入院的傳言是絕對不確的。

他說，港督復原得很快，並將於星期一恢復工作。

海關粉碎冒牌貨中心 檢獲總值百二萬貨品

海關版權及商標調查局人員今日（星期三）粉碎一個冒牌貨分銷中心，拘捕一名中國籍男子，檢獲四千件冒牌法國名牌皮製物品，總值約一百二十萬元。

海關人員經過一個月來深入調查，今午在土瓜灣長寧街截查一名男子，他正從屋內搬運多個紙箱貨物。海關人員搜查紙箱時發現箱內藏有四百件冒牌皮製貨物。

該名男子被帶回屋內搜查，海關人員發現該處為存放冒牌貨地方，再搜出三千六百件冒牌手袋，銀包及鎖匙扣。

據調查顯示，該批冒牌貨打算分發給在尖沙咀，油蔴地及銅鑼灣遊客區的流動小販及地下零售店出售。

海關於過去三個月成功在不同地方掃蕩八十三個流動少販檔，一共拘捕七十七名中國籍男子及八名中國籍女子，檢獲大批冒牌皮製貨物、手錶、成衣及運動鞋，總值超過五十一萬元。

今日被拘捕的一名二十六歲男子將獲准五萬元保釋等候進一步調查。

香港政府外匯基金在貨幣市場的運作情況

九三年二月十日

	百萬元計
開市戶口結餘	一五〇〇
流動資金調節機制償還款額	無
流動資金調節機制結算後之戶口結餘	一五〇〇
今日淨注資／抽離款額	增六五〇
流動資金調節機制今日運作效果	無
收市戶口結餘	二一五〇

流動資金調節機制息率	借 入	放 出
	二點〇厘	四點〇厘

港元外匯指數(THI) : 115.00 * -0.2* 10.2.93

香港政府外匯基金票據

外匯基金票據

期 限	息 率
一星期屆滿	三點四三厘
一個月屆滿	三點〇九厘
三個月屆滿	三點〇八厘
六個月屆滿	三點一九厘
十二個月屆滿	三點六九厘

香港政府債券

期限	發行號碼	利率	價格	匯率
十二個月	二四〇二	五點五〇厘	一〇一點八二	三點七〇厘
十五個月	二四〇五	五點五〇厘	一〇一點九〇	三點九八厘
十八個月	二四〇八	四點三七五厘	一〇〇點二五	四點二五厘
二十一個月	二四一一	四點六二五厘	一〇〇點二五	四點五二厘

總成交額

一百六十三億零八百萬元。

——完——

國際勞工組織助港辦研討會 以實施建造業安全健康公約

本港政府、僱主和僱員三方面在國際勞工組織的推動及協助下舉辦研討會，謀求制訂可行的步驟，實施建造業安全健康公約。

該研討會是亞洲區職業安全與健康計劃的其中一部分，由今日（星期三）起，一連三日假中環統一碼頭道三十八號海港政府大樓十四字樓中西區政務處會議室舉行。

這次研討會有超過二十人參加，其中包括三名國際勞工組織代表，其餘代表則來自政府政策科、勞工處、職業安全健康局，及僱主和僱員。

參加研討會的其中一名代表是勞工處首席工廠督察總監陳達景。他說：「我們很高興能參與這個研討會，因為勞工處和工廠督察科一直致力使本港工人能在更佳和更安全的工作環境工作。」

陳達景表示，這項公約的目的是要在建築地盤的工作環境內，維持高度安全和健康的水準。

他說：「公約內列出了有關針對危險工序和工作環境的所需措施，包括柵架、梯、起重機械、搬土設備、高空工作、挖掘工作、土方工程、地下工程、沉箱工作、結構支架及支撐、拆卸工作、電力、處理爆炸品和健康危害等。」

他補充說：「該公約亦要求採取各項所需措施，包括訂定適當罰則和改善措施，確保公約能有效地執行。」

研討會期間，將會有小組討論及全體大會，使參加者能制訂實際可行的步驟，使該公約能在本港實施。

與會者同時會考慮實施時可能遇到的問題，並就解決辦法作出建議。

陳達景說：「透過諮詢政府、僱主和僱員三方面的意見，我們希望能制訂出一個緊密的行動計劃，使公約能在香港實施。」

— 完 —

蘭桂坊事件調查工作進度公布

直至一九九三年二月十日（星期三）下午四時三十分蘭桂坊事件調查小組已進行之工作包括：

- * 廣泛研究有關控制人潮的資料。
- * 研究有關未成年人士喝酒問題的資料。
- * 書信來往。

— 完 —

經濟發展新挑戰

經濟司陳方安生今日（星期三）表示，一個穩定、有效率、廉潔及尊重法治的政府是維持長期經濟增長及吸引外國投資的基本先決條件。

她說：「政府所作的決定是形成及影響社會各人生活的每一片段，故此，一個負責及醒覺的政府，必須確保在作出決定時讓締造社會財富的一群有更大的參與程度是至為重要的，明瞭締造社會財富一羣的需要與社會經濟不斷繁榮是兩者並肩而行。」

陳方安生主持 EURASIA INSTITUTE 在巴黎舉辦的研討會開幕禮時說，香港成功的一個主要因素是政府容許商人自行決定投資在甚麼地方及何時作投資，及怎樣應付不斷轉變的商業環境。

她補充說：「在亞洲各個富動力的經濟體系中，對於政府在經濟發展時所擔任的角色無可避免地會有不同的意見，但我們在香港一向都相信市場力量，及忠於自由貿易及開放經濟的。」

她強調：「這做法已使我們獲得可觀的紅利。」

陳方安生指出，香港商人已習慣在沒有政府的財政補助下經營。

她說：「他們知道最後的風險是由他們承擔，而非納稅人。這不單使在作出商業的風險評估時來得更實際，而且更容易及迅速依照環境需要作出改變。」

陳方安生又說：「我們的低稅率可使企業家將賺取利潤大部分放進他們自己口袋。」

她指出若亞洲經濟奇蹟是要支持下去，政府及私人機構各應按照不斷轉變的商業及貿易環境的挑戰作出反應。

她說：「在投資者及商人毫不鬆懈地尋找廉價生產環境下，較成熟的亞洲經濟體系面對的挑戰是要逐漸遠離依賴基本勞工密集的生产程序。雖然這些生產程序在過去替它們帶來不少利益。它們的取向是要朝着更高增值的製品及複雜技術貨品以及服務進行，這些都是能夠支持未來的經濟發展。」

陳方安生說：「此外，我們又需要發掘新市場，以減低我們對目前一些市場的依賴，並且要繼續對我們傳統上依賴如歐美等的市場進行遊說，以求消除這些市場所提出的保護主義。」

她說，對世界貿易的不斷開放作出堅定的承諾，完成現今國際關貿總協定的烏拉圭這輪會談將會是這項承諾的一支強心劑。

旅客愛滋病毒檢驗 有違世界衛生組織忠告

衛生福利司黃錢其濂今日（星期三）在立法局會議上表示，檢驗旅客是否帶有人體免疫力缺乏病毒（簡稱愛滋病毒）的做法，事實上不但違反世界衛生組織的忠告，而且這項檢驗花費既高昂又效用不大。

黃錢其濂在回答譚耀宗議員所提問題時說，受世界衛生組織國際衛生規例條文所規管的疾病目前共有三種，即霍亂、瘟疫及黃熱病，而愛滋病則不屬該規例所監管的疾病。

她解釋說，根據世界衛生組織所頒布的方針，向國際旅客進行檢驗並不能阻止愛滋病毒的傳入及蔓延，而向旅客進行愛滋病毒檢驗最多只能略為減慢愛滋病病毒在全球或任何一個國家的散播速度，而所需費用卻十分高昂。

黃錢其濂說：「此外，由感染愛滋病毒至檢驗出病毒期間一般相信可能有一段約三個月的『空白期』。正因為有這段『空白期』，簽發未受愛滋病毒感染證明書可能會給予旅客及有關國家一種不盡不實的安全感。」

她說，就香港而言，當局不會純為市民出外旅遊而提供愛滋病毒感染的檢驗。

根據世界衛生組織的預防及管制愛滋病全球策略，政府的重點是放在教育市民認識及預防愛滋病的工作上。

她說：「我們的檢驗計劃是以有機會受病毒感染的人士為對象。」

黃錢其濂說：「該計劃提供一套全面服務，包括檢驗前後進行的輔導和教育，藉以改變一些冒着受感染危險的行為。檢驗根據臨床判斷進行，以便有助於診斷病人的情況。」

政府實施多項措施 改善道路擠塞情況

政府打算擴展及改善公共交通服務，讓市民除使用私家車外，亦樂於選用公共交通工具；闢建道路及改善現有道路；以及改善管理道路路面的方法，以便充份利用路面及讓集體運輸工具優先使用路面，來紓緩道路擠塞情況。

運輸司梁文建今日（星期三）在立法局會議上，以書面回覆黃秉槐議員的提問時作上述表示。

他補充說，政府在本財政年度興建及改善道路的財政預算為四十二億元，而過去三年則共動用八十六億元在這類工程上。

解決長期佔用泊車位 無簡軍容易解決辦法

政府曾考慮實施其他措施，以杜絕部分二手車行長期佔用設有收費錶車位的情況，但並無任何簡軍容易的解決辦法。

運輸司梁文建今日（星期三）在立法局上答覆黃偉賢議員提問時作上述表示。

梁文建說，二手車行需要地方停放車輛，他們使用設有收費錶的停車位，總較非法泊車為佳。

他說：「假若立例規定，在入錶的期限過後連隨再入咪錶即屬違法，則只會使車行方面把車輛由一個收費錶停車位駛到另一個收費錶停車位，甚或非法泊車。」

他指出，根據道路交通（泊車）規例第八條規定，任何車輛連續佔用同一個泊車位超過二十四小時，即屬違法。

若要成功檢控違例者，警方便須二十四小時看守某個泊車位。

他說：「警方認為這不是須優先調配人手處理的工作，這點是可以理解的。不過，如有市民提出投訴，警方會作出回應。」

— 完 —

政府監察私家車數目增長情況

將首次登記稅和每年牌照費提高，在過去已證實能頗為有效地限制私家車數目的增長。

運輸司梁文建今日（星期三）在立法局以書面答覆林鉅津議員的提問時作上述表示。

他說：「政府政策的目標是因應道路情況和計劃中道路工程所能吸納的額外交通量，將私家車數目的增長限制在可接受的水平。」

首次登記稅亦是政府收入的重要來源；在一九九一至九二年度，政府在這方面的收入為三十四億元，佔總收入約百分之三。

梁文建說，不過，由於社會日漸富裕，擁有車輛的人數再度增加，現時收取的首次登記稅和每年牌照費漸已不能有效地限制擁有私家車的人數。

新登記私家車的數目已由一九九〇年的二萬八千九百二十六輛大幅增至一九九一年的三萬一千一百三十一輛，並於一九九二年進一步增至四萬一千八百七十八輛。

他說：「我們會小心監察有關情況，然後才決定需要進一步採取何種措施，使路面交通保持暢順。」

梁文建說，政府現亦正考慮修訂首次登記稅條例，以減少逃避應繳稅款的情況，從而確保首次登記稅能夠在交通管理方面繼續發揮其效用，並為政府帶來收入。

— 完 —

九四／九五年選舉安排無秘密協議

憲制事務司施祖祥今日（星期三）表示，港督和有關部長已清楚表明一九九四／九五年的選舉安排不會有秘密協議。

施祖祥在立法局會議上回答梁錦濠議員的提問時說，憲制方面的情況已很明確。

一九九四／九五年的選舉須根據立法局制定的法例舉行。

他說：「倘英國和中國政府進行磋商，從而達致諒解，英國和香港政府定會向本局作出推薦。」

港督一直都表明一九九四／九五年的選擇安排應是公開、公平和為港人接受。

施祖祥說：「英國政府亦贊同這觀點。」

— 完 —

港海東工程影響漁民

政府檢討作適當賠償

對於給予受挖沙、傾倒淤泥及填海工程影響的近岸作業漁民的特惠津貼，政府現正加以檢討，以便研究應否建議作出修改。

規劃環境地政司伊信就黃宜弘議員的提問，在今日（星期三）立法局會議上以書面作以上回覆。

伊信說，檢討的考慮範圍會包括正在進行及計劃中的工程。

他說，一九七八年，立法局財務委員會贊同操作十五米以上漁船的漁民不應有資格獲得特惠津貼這項規定，因為這類船隻並不限於近岸捕魚，也可以在其他地方作業。

他說：「然而，由於漁民提出要求，我們正在這次檢討中研究這項規定。檢討工作預期在數月內完成。」

— 完 —

當局研究處理城市廢物方法

規劃環境地政司伊信今日（星期三）在立法局上表示，當局應在本年稍後時間展開研究，以探討減少建築廢物以外的城市廢物送往堆填區的可行辦法。

伊信在回答馮智活議員的提問時表示，環境保護署委託顧問公司進行的可行性研究的結論是，回收再用在技術上是可行的。

他說政府在去年四月至五月期間，於將軍澳堆填區進行為期六周的試驗。試驗旨在評估需要甚麼器材和實際的程序，以選出適合作填海之用的建築廢物。

該項試驗亦證明把各種建築廢物分類是可行的。

伊信說根據研究結果，環境保護署署長現正與香港建造商會商討如何落實有關安排，以協助節省堆填區的寶貴空間。

— 完 —

申請公屋資格限制維持不變

政府並無計劃撤銷申請公共房屋及居者有其屋須在港居住七年或以上的規定。

規劃環境地政司伊信今日（星期三）在立法局以書面回覆劉千石議員的提問時作以上表示。

伊信說：「鑑於要應付受重建或清拆影響，或名列輪候公屋登記冊的人士的需求，未來五年的公屋單位供應仍會非常緊張，而上述人士差不多全部都符合居港規定。」

他說：「因此，這些人士將繼續優先獲編配資助房屋。」

供電電壓不會提高至二百四十伏特

署理經濟司布簡瓊今日（星期三）在立法局表示，政府並無計劃將本港家庭用電的電壓進一步提高至二百四十伏特。

布簡瓊以書面答覆楊孝華議員提問時說，政府現正將家庭用電的電壓由二百伏特提高至二百二十伏特。

這項措施在一九九零年五月決定。選擇二百二十伏特的供電電壓，是因為該電壓在國際間廣泛使用。

本港使用的大部分家庭設備及用品，其標明電壓已經是二百二十伏特。

布簡瓊說，標明電壓為二百伏特的現有設備及用品，在二百二十伏特下仍可安全操作，但如電壓更高則不一定安全。

— 完 —

政府現審議勞資糾紛法例

政府現正研究在最近國泰航空公司勞資糾紛中，可汲取甚麼教訓。

教育統籌司陳祖澤今日（星期三）在立法局會議上答覆張文光議員的提問時，作上述表示。

陳祖澤說：「該項研究工作的範圍之一，是在律政署給予意見和協助下，審議本港現行有關勞資糾紛的法例是否足夠，以及這些法例能否兼顧僱主、僱員和廣大市民的利益。」

— 完 —

政府擬成立青骨治療學家管理局

提高專業人員地位保障病人權益

衛生福利司黃錢其濂今日（星期三）在立法局表示，政府對青骨治療學家的中文名稱並無成見，但所提出的名稱必須在法律上可以接受和不會引起混淆。

在恢復辯論青骨治療學家註冊條例草案時，衛生福利司指出律政署已通知她，從法律觀點而言，該署並不反對青骨治療學家採用「青醫」的名稱。

黃錢其濂指出，立法局議員在專案小組進行討論時，曾向她表示，「脊醫」一詞不應亦不會對公眾人士造成混淆，或被誤解為「脊骨神經科醫生」的簡稱。

她說：「我絕對尊重各位議員的意見。」

此外，黃錢其濂表示本條例草案旨在就成立脊骨治療學家管理局事宜作出規定。該管理局將負責處理有關脊骨治療學家的註冊、標準訂定、操守監管和紀律處分等事宜。

她說：「這是我們政府逐步為主要的健康護理專業人員進行註冊的工作的一部分。有關工作的目的在於確保維持高水平的服務質素和提高健康護理專業人員的地位，而最重要的則是保障病人的權益。」

根據條例草案的規定，港督將委任五名脊骨治療學家、四名脊骨治療學家以外的人士及一名公職人員，組成脊骨治療學家管理局。因此，一位執業醫生可以獲委為成員，以便促進兩個健康護理專業的聯繫及了解。

— 完 —

立法局月中進行主席選舉

立法局今日（星期三）通過一項動議，方便在一九九三年二月十九日的正式會議上進行主席選舉及討論其他有關事項。

財政司麥高樂提出暫停執行會議常規第十一條及十二條的動議時解釋說，港督在施政報告中宣布，他希望盡快把主持立法局會議的責任，交予由各位議員互選出來的主席負責。

麥高樂說：「本局根據各位議員的意願，已安排在一九九三年二月十九日的會議席上，進行主席選舉。」

— 完 —

政府正審議法改會報告書

律政司馬富善今日（星期三）在立法局表示，政府現正審慎研究法律改革委員會有關離婚的研究報告書，希望可在短期內決定是否實施報告書的建議。

馬富善以書面回覆李柱銘議員的提問時指出，法律改革委員會有關離婚的研究報告書在去年十一月十二日發表。

報告書的主要建議包括：

(一) 法庭應可判決一段婚姻已破裂至無可挽救的地步，並在下開情況下准許雙方離婚：

(a) 雙方已分居一年(取代現時規定的兩年)，而答辯人亦同意離婚；或

(b) 雙方已分居兩年(取代現時規定的五年)；或

(c) 雙方已聯名向法院呈遞有意離婚的通知，並在至少一年後聯名申請離婚(新條文)；

(二) 在結婚後三年內不得申請離婚這項一般條文應予修訂，把時間規限縮短為一年。

— 完 —

機場工程對海魚供應影響不大

機場核心計劃工程及其他需填海的大型發展工程將不會對本港新鮮海魚的整體供應量，構成顯著影響。

署理經濟司布簡瓊今日(星期三)在立法局上回答陳偉業議員提問時作以上表示。

布簡瓊說，漁農處處長估計，約有二萬七千五百公頃的近岸漁場，將會受挖泥、填海及卸泥工程影響。

因此，慣常在龍鼓洲至果洲群島之間水域的一千五百艘小型漁船上作業的約四千名漁民，其生計將受到不同程度影響。

她說，受影響地區的每年漁獲量，以重量計佔本港漁船的總漁獲量約百分之一點七。

漁農處在其他有關部門協助下，已與受影響的漁民舉行多次會議，告知他們工程的安排、領取特惠津貼的資格、以及可以獲得甚麼其他援助，例如再訓練、公共房屋及社會保障。

— 完 —

政府解釋土發公司遴選私人發展商準則

土地發展公司為確保可恰當地遴選私人發展商進行合營工程計劃，以及獲得最佳的合作條件，會廣泛邀請發展商透過投標方式競投。

規劃環境地政司伊信今日（星期三）在立法局會議上以書面回覆梁智鴻議員的提問時作上述表示。

他說土地發展公司在選擇私人發展商進行合營工程計劃方面的準則是發展商的整體財政實力（發展商能否保證可作出財政承擔）、銷售和營業紀錄、工程管理經驗、物業管理經驗及過往完成工程計劃的質素。

伊信說：「遴選並非由土地發展公司以私下與個別發展商磋商的形式進行，而是由該公司委任獨立的財務顧問評定最佳的投標，並向公司的管理局作出建議。」

— 完 —

毋須進一步立法管制建築物外搭建物

規劃環境地政司伊信今日（星期三）說，由於建築物條例已有足夠方法處理搭建物，因此沒有需要實施進一步的特定法例管制。

伊信在立法局回答何承天議員提問時解釋說，伸架於建築物外的物體，通常被視為「建築物」或「建築工程」，並受到建築物條例管制，管制程度與其他搭建物相同。

假如這些物體有可能影響建築物的結構安全，則須經建築事務監督許可，方可架搭。未經許可而架搭這些物體，可被當作違例建築工程處理。

建築物條例規定有關當局可發出命令，要求清拆違例搭建物。該條例亦規定當局可處理危險或有潛在危險的建築物。

政府無計劃增加交通督導員人數

保安司區士培今日（星期三）說，雖然警方相當重視維持良好警民關係，但不會因此而限制對違例泊車司機所採取的執法行動。

區士培在立法局以書面回覆林貝聿嘉議員的提問時說，違例停放車輛的定額罰款通知書總數已由一九九一年的一百萬零八千四百九十九張增至一九九二年的一百三十五萬二千一百八十四張，增幅達百分之三十四。

他表示，政府現時並無計劃增加交通督導員的人手，但會不斷檢討有關情況。

區士培說：「警務人員及交通督導員均有權對違例停放車輛採取執法行動。」

交通督導員發出的違例停放車輛定額罰款通知書所佔的比例持續上升，由一九九零年的百分之三十四點九增至一九九一年的百分之三十七點二以及去年的百分之三十九點二。

就減少違例泊車的宣傳工作，區士培表示當局已透過道路使用者守則告訴駕駛人士那些地方可以泊車，那些地方不可以；而日後進行道路安全宣傳運動時，會把針對違例泊車的宣傳包括在內。

— 完 —

郊野公園土地用途並無更改

規劃環境地政司伊信今日（星期三）在立法局會議上以書面回覆黃匡源議員的提問時表示，政府在過去五年並無根據郊野公園條例第十條批准更改土地用途。

郊野公園條例第十條用以管制在擬議郊野公園草圖範圍內的已批租土地及私人物業的新發展。

他說：「因此，條例的引用是受到時間和受影響土地的限制。」

他補充說，上次在憲報刊登擬議郊野公園的公告及其後指定該公園作這項用途是在一九七九年。

— 完 —

立法局審議核數（修訂）條例草案

立法局今日（星期三）審議一九九三年核數（修訂）條例草案，目的是對核數條例和僱員再培訓條例中所提及「總督所出任的立法局主席」的字眼作出技術性修訂。

憲制事務司施祖祥在動議二讀該條例草案時表示，這些字眼需要修訂，因為總督將不再出任立法局主席。

樞密院已通過為實施這項改變而對英皇制誥和皇室訓令作出的修訂，有關修訂將於二月十八及十九日生效。

該條例草案不擬修改核數條例（和僱員再培訓條例）現時所表達的任何原則和宗旨。

單就字眼而言，除文意或符合邏輯的程序另有所需外，一切提及「總督」的字眼，均是「總督身為總督」的意思，而一切提及「總督所出任的立法局主席」的字眼，則是「立法局主席」的意思。

施祖祥說，對於向立法局提交上述條例有關部分所載的核數報告和有關文件的程序，亦須作出一些修改，以使這些程序更為合理。

草案第三條修訂核數條例第十二條，規定核數署署長在審閱及審核政府帳目後擬備的報告，須於條例所指明的期間，或總督指定的較後日期呈交立法局主席。

隨後，立法局主席有權更改該報告及有關報表提交立法局和呈交外交及聯邦事務大臣的期限。

立法局主席亦有權更改政府帳目委員會報告提交立法局和呈交外交及聯邦事務大臣的期限。

草案第五條修訂核數條例第十六（二）條，規定總督在收到根據第（一）款向其呈交的報告後，倘核數署署長提出要求，便須授權核數署署長將一份報告送達立法局主席，以便立法局主席可根據條例第十二（二）及（二A）條辦理。

這項修訂是為了使程序更為合理而必須作出的，因為總督雖是接獲報告者，卻不是根據修訂後的條例第十二（二）及（二A）條而向立法局提交報告者。

此外，僱員再培訓條例第六條亦須作出相應修訂。

條例草案押後辯論。

— 完 —

政府關注法律服務收費問題

律政司馬富善說，他曾在與律師會會長、香港大律師公會主席及司法部和法律教師的代表的定期會議上，提出有關法律服務的收費問題。

馬富善今日（星期三）在立法局書面答覆李永達議員的提問時指出，他正尋找辦法，使市民能更易獲得收費較廉而負擔得起的法律服務。

他說：「例如，我建議根據執業律師條例設立的服务收費委員會的成員，應包括非專業人士在內。」

「其他在考慮中的方案包括：將一些糾紛由各級法院轉至專責的審裁處審理，及把一些事務由高等法院移交地方法院處理。」

馬富善說，李永達議員提出有關促請律師公布一份法律服務收費表供市民作參考指南的建議，實在是有用的意見，他很樂意與法律界人士探討這個問題。

他說，市民對律師提供某些法律服務的收費水平表示關注，政府當局是知道的。

他指出，上月他在新法律年度開始的儀式上發表演說時也曾表示，由於律師收費高昂，越來越多市民可能不久便會因而對法律服務望之卻步。

他相信現時可能已有很多人因為負擔不起高昂的律師費而不能獲法律服務。

馬富善在立法局上指出，他從法律援助署署長得悉，該署定期檢討向市民提供的法律援助服務，並因應各種需要的轉變而作出調整。

他說，例如自去年七月一日起，申請法律援助的人是否符合經濟資格，是以新訂的「經濟能力」（即每年動用的入息及可動用資本的總額）為基礎來評定的，目前的限額是十二萬元。

他說：「政府現時又全面檢討關於提供法律援助服務的法例、政策和慣行辦法，包括研究現行服務是否足夠，以及釐定經濟資格的準則是否適當，以確保市民可獲得這些服務。」

— 完 —

醫管局進行員工意見調查

衛生福利司黃錢其濂今日（星期三）在立法局上表示，醫院管理局稍後會向所有專業人員，包括醫生和護士，進行意見調查。

黃錢其濂以書面回覆林鉅成議員的提問時表示，進行調查的目的是要了解員工對工作上各方面的意見，包括他們的方向和對日後改革的建議。

她形容上述調查為繼續加強管理局與員工溝通的工作的一部分。

黃錢其濂又表示，自從醫院管理局於一九九一年十二月接手管理所有公營醫院後，在公營機構工作的醫療護理人員的流失率已有所改善。

她說，根據統計，一九九二年醫生和護士的平均流失率分別為百分之八和百分之十，而一九九〇年前政府醫院的有關數字分別為百分之十和百分之十一，前補助醫院則為百分之二十四和百分之十四。

黃錢其濂說：「醫院管理局預計將有足夠的人手，應付醫務人員流失的情況。」在挽留在職的醫務人員方面，衛生福利司透露，當局已擴大員工接受專業和管理訓練的機會，藉以吸引和挽留員工。

她說：「一九九二年四月至一九九三年一月期間，有超過九百名醫生透過參加海外受訓計劃、會議和本地課程接受專業訓練。」

「此外，另有二百四十五名醫生曾參加醫院管理局舉辦的內部管理發展分科課程。」

特別為醫院管理局職員所制定的薪酬方案，以及採納一個著重工作表現而非年資的升級制度，亦有助於挽留人手。

當局並會繼續聘用本地畢業生以填補初級職位，而在職人員則會有機會接受深造訓練，獲得所需技術及知識，以填補因經驗豐富職員離職而騰出的較高級職缺。

黃錢其濂並補充說，倘若本地沒有合適人選擔任專家職位，則會在有需要時向海外招募。

— 完 —

選區分界及選舉事務委員會條例草案提交立法局審議

一項旨在成立一個法定組織，負責就地方選區的分界向港督作出建議的條例草案，今日（星期三）提交立法局審議。

建議成立的選區分界及選舉事務委員會亦將負責籌組和監察本港三個層次的代議政制組織所進行的選舉。

憲制事務司施相祥動議二讀選區分界及選舉事務委員會條例草案時說，建議成立的委員會在政治上是中立的，而當局會在委任程序和辦事方式方面，確保其做到公正無私。

專責委員會由三名委員組成，全部由港督委任，委員會其中一名委員須由立法局日後的主席提名。

施祖祥說：「委員應有崇高社會地位及以大公無私見稱，並且不隸屬任何政治組織。」

他表示，由於制訂選區分界建議是一項重要和敏感的工作，為此，條例草案訂有詳盡的制衡辦法，確保有關程序能有透明度及健全妥善。

他說：「該委員會必須依照法定準則作出建議。」

委員會在向港督提交最後建議前，會先行公布臨時建議，徵詢公眾意見。

港督在接獲委員會報告後三十天內，會安排將報告提交立法局。

施祖祥說：「這項程序可確保委員會的建議能公開讓更多社會人士知悉。」

雖然劃定地方選區分界的決定由港督會同行政局作出，但立法局議員在法例提交立法局制定時，可審議附屬條例。

施祖祥指出，下一輪選舉將於一九九四年九月舉行區議會選舉時展開，授權法例必定要在今年七月本立法年度結束前制定。

條例草案押後辯論。

— 完 —

政府重申能源效率重要性

規劃環境地政司伊信今日（星期三）在立法局會議上重申，政府明白提倡能源效率的重要性，並知道不應局限於本身的機構內，而應擴展至私人機構。

伊信以書面回覆李國寶議員的提問時說，能源效率諮詢委員會已製備一份有關商業樓宇能源消耗模式的報告，編纂有關如何在商業樓宇內善用能源的指南，以及推行一項有關能源效率的教育運動。

他說：「該委員會並計劃把這些新措施推廣至例如住宅及交通方面的其他主要能源消耗的範疇。」

伊信說，政府現正考慮在各個政府辦公室內委任能源經理，負責能源審核和推行善用能源的方法。

在紙張循環再造方面，他說，政府鼓勵採用方便紙張循環再造的措施，亦已採取減少使用紙張的措施。

伊信又說，規劃環境地政科及環境保護署已開始以試用方式使用再造的書寫紙，以評估其印刷的質素和對成本的影響。

不過，紙質可予接受的再造紙張，價格事實上比一般紙張高出百分之二十至百分之二十五，這對更廣泛使用再造紙張，在短期內肯定會構成障礙。

伊信說，政府會繼續密切留意再造紙張的價格，並尋求擴大使用再造紙張的機會，及考慮是否可以使用其他可重新再用而價格較廉宜的紙張。

— 完 —

逾三百五十人完成再培訓課程

教育統籌司陳祖澤今日（星期三）在立法局會議上表示，截至本年一月二十九日為止，根據僱員再培訓計劃完成課程的學員共有三百五十八人。

陳祖澤以書面回覆狄志遠議員的提問時表示，其中一百三十八名學員未有利用勞工處的職業介紹服務。

在二百二十名接受勞工處及其他訓練機構提供職業介紹服務的學員中，有八十八名透過介紹獲得工作，這些工作大部分與他們所修讀的課程直接有關；有七十五名最後自行覓得工作，而部分工作或許與他們所修讀的課程無關；及有五十七名仍在等待介紹工作。

獲勞工處及其他機構安排就業的八十八名學員每月所賺取的薪金或工資，由三千五百元至七千二百元不等。

陳祖澤指出，其他學員在這方面的資料則不詳，因為他們並非必須向勞工處提供這些資料。

僱員再培訓計劃

附件

培訓課程的報讀情況及修畢比率
(截至一九九三年一月二十九日為止)

課程	每班可收 學員人數 ×班數 (a)	取錄學員 人數 (b)	完成培訓 學員人數 (c)	報讀率 (%) (b/a)	上課率超過 90%的學員 百分比
酒店房口 — 清潔服務	15×3	39	38	86.7	97.4
基本零售技巧	20×2	22	22	55.0	100.0
中文電腦植字	12×1	12	10	100.0	83.3
裝訂操作	12×1	7	7	58.3	100.0
中文資料輸入操作	20×4	80	77	100.0	96.2
製衣業的出入口文件處理	15×3	45	45	100.0	100.0
生產規格單的編製	15×1	4	3	26.7	75.0
樣辦車縫	20×3	36	33	60.0	91.7
半製成品的品質檢查	15×1	7	7	46.7	100.0
成衣修改	15×3	37	34	82.2	91.9
初級熨熨師	20×2	37	34	92.5	91.9
中式酒樓侍應服務的 基本技巧	20×2	23	21	57.5	91.3
	449	349	331	77.7	94.8
各法定訓練局定期開 辦的課程	不適用*	40	27	不適用*	67.5
總計		389	358		92.0#

* 每班包括接受再培訓的學員和其他學生

整體平均數

立法局通過兒童所受創傷動議

立法局今日（星期三）通過由梁智鴻議員提出有關兒童所受的創傷的動議。共有十七名議員在動議辯論中發言，衛生福利司黃錢其濂則代表政府發言。

此外，九名議員就林鉅成議員提出有關「香港愛滋病問題」的動議進行休會辯論，由衛生福利司黃錢其濂代表政府發言。

今日共有兩條條例草案經修訂後獲得通過，它們為資骨治療學家註冊條例草案和一九九二年空氣污染管制（修訂）條例草案。

會內亦通過財政司麥高樂根據暫停執行會議常規所提動議，以便於本（二）月十九日選舉立法局主席。

— 完 —